

ANTRAG UM AUSSTELLUNG EINER UNBEDENKLICHKEITSERKLÄRUNG ZUR LÖSCHUNG DER BINDUNG FÜR KONVENTIONIERTER WOHNUNGEN, FÜR WOHNUNGEN FÜR ANSÄSSIGE, FÜR SOZIALBINDUNG GEFÖRDERTER WOHNBAU	DOMANDA DI RILASCIO DI NULLA OSTA ALLA CANCELLAZIONE DEL VINCOLO PER ABITAZIONI CONVENZIONATE, ABITAZIONI RISERVATE AI RESIDENTI, VINCOLO SOCIALE EDILIZIA ABITATIVA AGEVOLATA
---	---

Die interessierte Person Name und Zuname la persona interessata nome e cognome	
Steuernummer codice fiscale	
Adresse indirizzo	Nr. n.
PLZ CAP	Gemeinde comune
Tel. tel.	Handy cellulare
ZEP PEC	E-Mail e-mail

in eigenem Namen
a proprio nome **oder** in ihrer Eigenschaft als gesetzliche Vertreterin der nachfolgend angeführten Rechtsperson/Kondominium
oppure in qualità di rappresentante legale del seguente soggetto giuridico/condominio

nur auszufüllen, wenn in der Eigenschaft als gesetzliche Vertreterin gehandelt wird / da compilare esclusivamente nel caso si agisca in qualità di rappresentante legale

Bezeichnung denominazione	
Mehrwertsteuernummer partita IVA	Steuernummer codice fiscale
Adresse Sitz indirizzo sede	Nr. n.
PLZ CAP	Gemeinde comune
Tel. tel.	Handy cellulare
ZEP PEC	E-Mail e-mail

nur auszufüllen im Falle von Bevollmächtigung / da compilare ESCLUSIVAMENTE in caso di delega

ERTEILT DIE SONDERVOLLMACHT für das digitale Signieren dieses Ansuchens und der eventuell notwendigen ergänzenden Unterlagen an	CONFERISCE LA PROCURA SPECIALE alla sottoscrizione con firma digitale di questa istanza e della documentazione amministrativa necessaria per l'espletamento e l'integrazione a
--	---

Name und Zuname nome e cognome	
in der Funktion als in funzione di	
Steuernummer codice fiscale	
Adresse indirizzo	Nr. n.
PLZ CAP	Gemeinde comune
Tel. tel.	Handy cellulare
ZEP PEC	E-Mail e-mail

UND BEANTRAGT DIE AUSSTELLUNG DER UNBEDENKLICHKEITSERKLÄRUNG
FÜR DIE LÖSCHUNG DER BINDUNG

E CHIEDE IL RILASCIO DEL NULLA OSTA
PER LA CANCELLAZIONE DEL VINCOLO

betreffend folgende Immobilie - relativamente al seguente immobile

Adresse / Straße indirizzo / via		Nr. n.	
Katastralgemeinde comune catastale		Grundparzelle/n particella/e fondiaria/e	
Bauparzelle/n particella/e edificiale/i		materielle/r Anteile porzione/i materiali	Baueinheit/en subalterno/i
Bindung/en angemerkter unter T.ZI - vincolo annotato sub G.N			
Verpflichtungserklärung/en vom – atto unilaterale d'obbligo di data			

es handelt sich um folgende Bindung – trattasi del seguente vincolo

KONVENTIONIERTER WOHNUNGEN, WOHNUNGEN FÜR ANSÄSSIGE - ABITAZIONI CONVENZIONATE, ABITAZIONI RISERVATE AI RESIDENTI

<input type="checkbox"/>	freiwillige Bindung – vincolo volontario
<input type="checkbox"/>	Pflichtbindung – vincolo obbligatorio
<input type="checkbox"/>	Art. 39 des L.G. 10.07.2018, Nr. 9 (unbeschränkte Dauer) - art. 39 della L.P. 10.07.2018, n. 9 (durata illimitata)
<input type="checkbox"/>	Art. 79 des L.G. 11.08.1997, Nr. 13 (unbeschränkte Dauer) – art. 79 della L.P. 11.08.1997, n. 13 (durata illimitata)
<input type="checkbox"/>	Art. 79 des L.G. 11.08.1997, Nr. 13 (zwanzigjährig) - art. 79 della L.P. 11.08.1997, n. 13 (ventennale)
<input type="checkbox"/>	Art. des L.G. 03.01.1978, Nr. 1 (zehnjährig) - art. 7 (decennale) della L.P. 03.01.1978, n. 1 (decennale)

SOZIALBINDUNG GEFÖRDERTER WOHNBAU - VINCOLO SOCIALE EDILIZIA ABITATIVA AGEVOLATA

<input type="checkbox"/>	Art. 86 des L.G. 17.12.1998, Nr. 13 - art. 86 della L.P. 17.12.1998, n. 13
--------------------------	--

und erklärt in Bezug auf die Immobilie berechtigt zu sein durch - e dichiara in riferimento all'immobile di essere legittimato da

<input type="checkbox"/>	alleiniges Eigentum / proprietà unica
<input type="checkbox"/>	Miteigentum / comproprietà

und beantragt - e chiede

<input type="checkbox"/>	die Übermittlung der Unbedenklichkeitserklärung an folgendes elektronisches Sonderdomizil – la trasmissione dell'nulla osta al seguente domicilio elettronico speciale
<input type="checkbox"/>	die Abholung der Unbedenklichkeitserklärung in Papierform – il ritiro del nulla osta in formato cartaceo

ANMERKUNGEN - ANNOTAZIONI

GEMEINDE St. Christina Gröden

COMUNE DI S. Cristina Valgardena

ABSCHNITT BETREFFEND DATENSCHUTZ UND SONSTIGES

SEZIONE RIGUARDANTE LA PRIVACY E ALTRO

DIE INTERESSIERTE PERSON ERKLÄRT ZUEDEM,	INOLTRE LA PERSONA INTERESSATA
1. Gemäß und für die Zwecke der Artikel 12, 13 und 14 der EU-Verordnung 679/2016 die Information zum Schutz der personenbezogenen Daten erhalten zu haben, abrufbar unter dem Link „Datenschutz“ der Gemeinde St. Christina Gröden oder einsehbar in den Räumlichkeiten des Rathauses.	1. Di aver preso conoscenza ai sensi e per gli effetti degli artt. 12, 13 e 14 del Regolamento UE 679/2016 dell'informativa relativa alla protezione dei dati personali, reperibile al link "Privacy" del Comune di S. Cristina Valgardena oppure consultabili nei locali del Municipio.
2. dass am vorliegenden, aus dem Internet entnommenen Vordruck der Gemeinde St. Christina Gröden keine Änderungen vorgenommen worden sind.	2. che il presente modello del Comune di S. Cristina Valgardena preso da internet non ha subito alcuna modifica .
Alle Angaben, die in den beiliegenden Unterlagen gemacht wurden, unterliegen den Bestimmungen des D.P.R. vom 28.12.2000, Nr. 445. Falschangaben werden gemäß Art. 76 des D.P.R. vom 28.12.2000, Nr. 445 nach dem Strafgesetzbuch und den einschlägigen Sondergesetzen geahndet.	Tutte le dichiarazioni rese tramite la modulistica qui allegata soggiacciono alle disposizioni del D.P.R. 28.12.2000, n. 445 e la falsità delle stesse è punita ai sensi del codice penale e delle leggi speciali in materia, così come previsto dall'articolo 76 del medesimo D.P.R.

DIE INTERESSIERTE PERSON – LA PERSONA INTERESSATA

digital unterzeichnet - firmato digitalmente **oder/oppure** digital unterzeichnet mit Sondervollmacht - firmato digitalmente con procura speciale

digitale Unterschrift der interessierten Person / firma digitale della persona interessata

Es zählt das Datum der digitalen Signatur / fa fede la data della firma digitale

NUR FÜR PRIVATPERSONEN – SOLAMENTE PER PERSONE PRIVATE

Datum / data

handschriftliche Unterschrift / firma autografa

ANLAGEN

ALLEGATI

<input type="checkbox"/>	12 Kopie Ausweis interessierte Person (bei handschriftlicher Unterschrift) / 12 copia carta di identità persona interessata (in caso di firma autografa)
<input type="checkbox"/>	12 Sondervollmacht ZEP / 12 procura speciale PEC
<input type="checkbox"/>	19 Einzahlungsbestätigung Sekretariatsgebühren / 19 attestazione versamento diritti di segreteria eingezahlter Betrag in EUR / importo versato in EUR <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	09 BU Schreiben des Amtes für Wohnbauprogrammierung / 09 dp lettera dell'Ufficio Programmazione dell'edilizia agevolata
<input type="checkbox"/>	09 BU Einwilligung weitere interessierter Personen / 09 dp consenso di altre persone interessate
<input type="checkbox"/>	19 Einzahlungsbestätigung Sekretariatsgebühren / 19 attestazione versamento diritti di segreteria eingezahlter Betrag in EUR / importo versato in EUR <input type="text"/>

Stempelsteuer 16,00 EUR - imposta di bollo 16,00 EUR

<input type="checkbox"/>	Eine Stempelmarke für das Ansuchen – una marca da bollo per l'istanza Datum <input type="text"/> Kennnummer <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	Eine zweite Stempelmarke für die beglaubigte Kopie - una seconda marca da bollo per la copia autenticata Datum <input type="text"/> Kennnummer <input type="text"/>

Die Stempelmarken sind zu entwerfen und für eventuelle Kontrollen durch die Steuerbehörde aufzubewahren - Le marche da bollo devono essere annullate e conservati per eventuali controlli da parte delle autorità fiscali

SEKRETARIATSGEBÜHREN

DIRITTI DI SEGRETERIA

UNBEDENKLICHKEITSERKLÄRUNG	NULLA OSTA	50,00 EUR
----------------------------	------------	-----------

IBAN: IT 73 S 06045 11619 0000 0000 0960 (Südtiroler Sparkasse AG)

Zahlungsgrund "Unbedenklichkeitserklärung" - causale di pagamento "Nulla osta"